

2. APÉNDICE II –DETALLES DE CONTACTO Y OBTENCIÓN DE INFORMACIÓN ADICIONAL

DETALLES DE CONTACTO ADICIONAL:

MECANISMOS INTERNACIONALES:

COMISIÓN AFRICANA DE DERECHOS HUMANOS Y DE LOS PUEBLOS:

Kairaba Avenue, P.O. Box 673
Banjul, Gambia
Teléfono: +220-392962
Fax: +220-390764
Correo electrónico: achpr@achpr.gm

COMITÉ CONTRA LA TORTURA:

OHCHR-UNOG
CH 1211 Ginebra 10, Suiza
Teléfono: +41-22-917 9000
Fax: +41-22-917 9011
Correo electrónico: webadmin.hchr@unog.ch
<http://www.unhchr.ch/>

COMITÉ PARA LA ELIMINACIÓN DE LA DISCRIMINACIÓN RACIAL:

OHCHR-UNOG
CH 1211 Ginebra 10, Suiza
Teléfono: +41-22-917 9000
Fax: +41-22-917 9011
Correo electrónico: webadmin.hchr@unog.ch
<http://www.unhchr.ch/>

COMITÉ PARA LA ELIMINACIÓN DE LA DISCRIMINACIÓN CONTRA LA MUJER:

OHCHR-UNOG
CH 1211 Ginebra 10, Suiza
Teléfono: +41-22-917 9000
Fax: +41-22-917 9011
Correo electrónico: webadmin.hchr@unog.ch
<http://www.unhchr.ch/>

COMITÉ SOBRE LOS DERECHOS DEL NIÑO:

OHCHR-UNOG
CH 1211 Ginebra 10, Suiza
Teléfono: +41-22-917 9000
Fax: +41-22-917 9011
Correo electrónico: webadmin.hchr@unog.ch
<http://www.unhchr.ch/>

COMITÉ EUROPEO PARA LA PREVENCIÓN DE LA TORTURA:

Council of Europe
F-67075 Estrasburgo Cedex
Francia
Correo electrónico: HumanRights.Info@coe.int
Teléfono: +33-3-88 41 20 24
Fax: +33-3-88 41 27 04
<http://www.cpt.coe.int/>

TRIBUNAL EUROPEO DE DERECHOS HUMANOS:

European Court of Human Rights
Council of Europe
F - 67075 Estrasburgo-Cedex
Francia
Teléfono: +33-3-88 41 20 18
Fax: +33-3-88 41 27 30
<http://www.echr.coe.int/>

COMITÉ DE DERECHOS HUMANOS:

OHCHR-UNOG
CH 1211 Ginebra 10, Suiza
Teléfono: +41-22-917 9000
Fax: +41-22-917 9011
Correo electrónico: webadmin.hchr@unog.ch
<http://www.unhchr.ch/>

COMISIÓN INTERAMERICANA DE DERECHOS HUMANOS:

Inter-American Commission on Human Rights
1889 F St., NW, Washington, D.C., EE.UU. 20006.
Teléfono: +1-202-458 6002
Fax: +1-202-458 3992.
Correo electrónico: cidhoea@oas.org
<http://www.cidh.oas.org/>

CORTE INTERAMERICANA DE DERECHOS HUMANOS:

Inter-American Court of Human Rights
Apdo 6906-1000
San José, Costa Rica
Teléfono: + 506-234 0581 or +506-225 3333
Fax: +506-234 0584
Correo electrónico: corteidh@sol.racsa.co.cr
<http://www1.umn.edu/humanrts/iachr/iachr.html>

OFICINA DEL ALTO COMISIONADO DE LA ONU SOBRE LOS DERECHOS HUMANOS:

OHCHR-UNOG
CH 1211 Ginebra 10, Suiza
Teléfono: +41-22-917 9000
Fax: +41-22-917 0099
Correo electrónico: webadmin.hchr@unog.ch
<http://www.unhchr.ch/> (incluye detalles de todas las presencias sobre el terreno de la OACDH y los textos de muchos instrumentos internacionales de derechos humanos)

RELATOR ESPECIAL SOBRE PRISIONES Y CONDICIONES DE DETENCIÓN EN ÁFRICA

Kairaba Avenue, P.O. Box 673
Banjul, Gambia
Teléfono: +220-392962
Fax: +220-390764
Correo electrónico: achpr@achpr.gm

RELATOR ESPECIAL DE LAS NACIONES UNIDAS SOBRE TORTURA:

OHCHR-UNOG
CH 1211 Ginebra 10, Suiza
Teléfono: +41-22-917 9000
Fax: +41-22-917 9006
Correo electrónico: webadmin.hchr@unog.ch
<http://www.unhchr.ch/>

PROCEDIMIENTO 1503

OHCHR-UNOG
CH 1211 Ginebra 10, Suiza
Teléfono: +41-22-917 9000
Fax: +41-22-917 9011
Correo electrónico: webadmin.hchr@unog.ch
<http://www.unhchr.ch/>

OTRAS FUENTES DE AYUDA:

⇒ **Organismos intergubernamentales especializados:**

ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL TRABAJO:

International Labour Standards and Human Rights Department (NORMES)
4 route de Morillons
CH-1211 Ginebra 22
Suiza
Teléfono: +41-22-799 7126
Fax: +41-22-799 6926
Correo electrónico: infleg@ilo.org
<http://www.ilo.org/>

OFICINA DE INSTITUCIONES DEMOCRÁTICAS Y DERECHOS HUMANOS:

Organization for Security and Cooperation in Europe
Office for Democratic Institutions and Human Rights
Aleje Ujazdowskie 19
00-557 Varsovia
Polonia
Teléfono: +48-22-520 06 00
Fax: +48-22-520 06 05
Correo electrónico: office@odihr.osce.waw.pl
<http://www.osce.org/odihr/> (incluye detalles actuales de operaciones sobre el terreno)

PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO (PNUD)

1 UN Plaza
New York NY 10017
Estados Unidos
<http://www.undp.org> (esta página da acceso a muchas oficinas del PNUD en todo el mundo)

ALTO COMISIONADO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LOS REFUGIADOS:

C.P. 2500,
1211 Ginebra 2,
Suiza
<http://www.unhcr.ch/> (incluye enlace con direcciones de correo electrónico y detalles de todas las actividades sobre el terreno del ACNUR)

UNICEF:

UNICEF House
3 United Nations Plaza
New York, Nueva York 10017
Estados Unidos
Teléfono: +1-212-326 7000
Fax: +1-212-887 7465
<http://www.unicef.org/>

⇒ Organización humanitaria internacional:

COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA:

19 Avenue de la Paix
CH 1202 Ginebra
Suiza
Teléfono: +41-22-734 60 01
Fax: +41-22-733 20 57 (Centro de información pública)
Correo electrónico: webmaster.gva@icrc.org
<http://www.icrc.org/>

⇒ ONG internacionales:

“Organizaciones paraguas”:

ASOCIACIÓN PARA LA PREVENCIÓN DE LA TORTURA (APT)

Route de Ferney 10
Case postale 2267
CH-1211 Ginebra 2
Suiza
Teléfono: +41-22-734 2088
Fax: +41-22-734 5649
Correo electrónico: apt@apt.ch
<http://www.apt.ch/> (incluye copias de muchos informes y estudios)

ORGANIZACIÓN MUNDIAL CONTRA LA TORTURA (OMCT)

International Secretariat
PO Box 35 - 37 Rue de Varembe
CH1211 Ginebra CIC 20
Suiza
Teléfono: + 41-22-733 3140
Fax: + 41-22-733 1051
Correo electrónico: omct@omct.org
<http://www.omct.org/>

FEDERACIÓN INTERNACIONAL DE LIGAS DE LOS DERECHOS HUMANOS (FIDH)

17 Passage de la Main d'Or
75011 París, Francia
Teléfono : +33-1-43 55 25 18
Fax : +33-1-43 55 18 80
E-mail : fidh@csi.com
<http://www.fidh.imagnet.fr/>

Otras ONG Internacionales:

AMNISTÍA INTERNACIONAL (AI)

International Secretariat
1 Easton St
Londres
WC1X 8DJ
Reino Unido
Teléfono: +44-171-413 5500
Fax: +44-171-956 1157
Correo electrónico: amnestyis@amnesty.org
<http://www.amnesty.org/> (el punto de inicio para acceder a todos los informes y comunicados de prensa de AI, así como detalles de contacto de las oficinas nacionales)

ACCIÓN CRISTIANA PARA LA ABOLICIÓN DE TORTURA Y LAS EJECUCIONES JUDICIALES (ACAT)

7 rue Georges Lardennois
75019 París, Francia
Teléfono: +33 -1-40 40 42 43
Fax : +33 -1-40 40 42 44
Correo electrónico: acat-fr@worldnet.fr
<http://home.worldnet.fr/acatfr/>

FEDERACIÓN INTERNACIONAL DE ACCIÓN CRISTIANA PARA LA ABOLICIÓN DE TORTURA (FIACAT):

Fédération Internationale de l'ACAT
27 rue de Maubeuge
75009 PARÍS
Francia
Teléfono : +33-1-42 80 01 60
Fax : +33-1-42 80 20 89
E-mail : Fi.Acat@wanadoo.fr

DERECHOS HUMANOS EN INTERNET (DHI):

8 York Street, Suite 302
Ottawa, Ontario
K1N 5S6 Canadá
Teléfono: +1-613-789 7407
Fax: +1-613-789 7414
Correo electrónico: hri@hri.ca
<http://www.hri.ca/>

HUMAN RIGHTS WATCH (HRW):

350 Fifth Avenue, 34th Floor
New York, NY
10118-3299 Estados Unidos
Teléfono: +1-212-290 4700
Fax: +1-212-736 1300
Correo electrónico: hrwnyc@hrw.org
<http://www.hrw.org/>

FEDERACIÓN INTERNACIONAL DE HELSINKI PARA LOS DERECHOS HUMANOS:

Rummelhardtg. 2/18
A-1090 Viena
Austria
Teléfono: +43-1-408 88 22
Fax: +43-1-408 88 22-50
Correo electrónico: office@ihf-hr.org
<http://www.ihf-hr.org/>

INSTITUTO INTERAMERICANO DE DERECHOS HUMANOS:

A.P. 10.081-1000
San José, Costa Rica
Tel.: +506-234 0404
Fax: +506-234 0955
Correo electrónico: instituto@iidh.ed.cr
<http://www.iidh.ed.cr/>

SERVICIO INTERNACIONAL PARA LOS DERECHOS HUMANOS:

(proporciona información y asistencia a las ONG que quieren utilizar el sistema de la ONU)

1 Rue de Varembe
P.O. Box 16
Ch-1211 Ginebra CIC
Suiza
Teléfono: +41-22-733 5123
Fax: +41-22-733 0826

PENAL REFORM INTERNATIONAL

Unit 114, The Chandlery
50 Westminster Bridge Rd
Londres SE1 7QY
Reino Unido
Teléfono: +44-171-721 7678
Fax: +44-171-721 8785
Correo electrónico: [Headofsecretariat @pri.org.uk](mailto:Headofsecretariat@pri.org.uk)
<http://www.penalreform.org> (incluye detalles de las oficinas regionales)

MÉDICOS PARA LOS DERECHOS HUMANOS (PHR)

100 Boylston St.
Suite 702
Boston, MA 02116
Estados Unidos
Teléfono: +1-617-695 0041
Fax: +1-617-695 0307
Correo electrónico: phrusa@igc.apc.org
<http://www.phrusa.org/>

⇒ **Ayuda a las víctimas:**

CONSEJO INTERNACIONAL DE REHABILITACIÓN PARA LAS VÍCTIMAS DE LA TORTURA (IRCT)

P.O. Box 2107
DK-1014 Copenhagen K
Dinamarca
Teléfono: +45-33-76 06 00
Fax: +45-33-76 05 00
Correo electrónico: irct@irct.org
<http://www.irct.org> (incluye detalles de contacto de los centros para las víctimas en muchos países)

FONDO VOLUNTARIO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LAS VÍCTIMAS DE LA TORTURA (Ayuda a financiar proyectos para la rehabilitación de víctimas de la tortura)

OHCHR -UNOG (Trust Funds Unit)
CH-1211 Ginebra 10, Suiza
Teléfono: +41-22-917 9000
Fax: +41-22-917 9011
Correo electrónico: dpremont.hchr@unog.ch
<http://www.unhchr.ch/>

⇒ **Organizaciones profesionales:**

UNIÓN INTERPARLAMENTARIA (UI)

C.P. 438
1211 GINEBRA 19
Suiza
Teléfono: +41-22-919 41 50
Fax: +41-22-733 31 41, +41-22-919 41 60
Correo electrónico: postbox@mail.ipu.org
<http://www.ipu.org/>

COMITÉ DE ABOGADOS PARA LOS DERECHOS HUMANOS (LCHR)

333 Seventh Avenue, 13th Floor
Nueva York, NY 10001
Estados Unidos
Teléfono: +1-212-845 5200
Fax: +1-212-845 5299
Correo electrónico: lchrbin@lchr.org
<http://www.lchr.org/>

ASOCIACIÓN MÉDICA MUNDIAL (WMA)

PO Box 63
01212 Ferney-Voltaire Cedex
Francia
Teléfono: +33-4-50 40 75 75
Fax: +33-4-50 40 59 37
Correo electrónico: info@wma.net
<http://www.wma.net/>

CÓMO OBTENER MÁS INFORMACIÓN

- ¿Dónde puede encontrar **copias de los instrumentos** a los que se hace referencia en esta guía?

La manera más fácil de encontrar la mayoría de estos instrumentos es vía Internet. Normalmente se puede acceder a todos los instrumentos a través de la página de Internet de la organización que los creó (ver Detalles de contacto citados anteriormente para las direcciones de internet). Para encontrar muchos de los textos de tratados internacionales se puede consultar la página de la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos, <http://www.unhchr.ch/html/intlist.htm>. Otra página sobre derechos humanos muy útil es la de la Universidad de Minnesota, <http://www1.umn.edu/humanrts/> y la página de **Human Rights Internet** citada en el apartado anterior. Ambas dan acceso a los textos de muchos instrumentos internacionales.

Si no dispone de acceso a internet, puede obtener copias de los textos tramitando una solicitud por escrito a las propias organizaciones. Sin embargo, quizás sea más sencillo ponerse en contacto con ONG más grandes que ya dispongan de dichos textos. Además, muchos de estos textos pueden encontrarse en una biblioteca pública o universitaria. También es posible obtener compilaciones de textos sobre los derechos humanos.

En todo caso, no olvide comprobar si el estado en cuestión ha **ratificado** el tratado y si ha expresado una **reserva** al tratado.

- ¿Dónde encontrar copias de **informes de los mecanismos internacionales** descritos en esta guía?

Gran parte de los mecanismos hacen públicos sus informes en Internet. Los mecanismos basados en la OACDH tienen una página web muy completa, con una base de datos que contiene la mayoría, si no todos, de los documentos que han publicado. La CNADH todavía no dispone de página web propia, pero muchos de sus informes están disponibles en la página de la Universidad de Minnesota. También puede escribir a la organización, ponerse en contacto con otras ONG o intentar encontrarlos en una biblioteca.

- ¿Dónde encontrar más información sobre **documentar la tortura**?

El **Protocolo de Estambul** y el **Manual sobre la prevención y la investigación y la documentación eficaz de la tortura y otros tratos y castigos crueles, inhumanos o degradantes** contienen resoluciones minuciosamente detalladas sobre la investigación jurídica de la tortura, y en particular el reconocimiento médico de las víctimas de la tortura. Los profesionales de la medicina que quieran saber más acerca de este tema pueden consultar el Protocolo. La publicación del Protocolo se llevará a cabo con la ayuda de la OACDH en el año 2000. Por ahora, el documento está disponible en **Médicos por los Derechos Humanos**, y se puede consultar en su página web (ver referencia en el apartado anterior).

El **Protocolo de Minnesota** y el **Manual de prevención efectiva e investigación de ejecuciones extrajudiciales arbitrarias e ilegales** contiene disposiciones muy detalladas sobre autopsias y exámenes de cadáveres, como los fallecidos como consecuencia de torturas. Está disponible a través de la OACDH : (1991) UN Pub. Sales No. E.91.IV.1 (doc. ST/CSDHA/12).

- Para información más detallada sobre el **derecho internacional y la práctica relacionados con la tortura**, ver Rodley, Nigel S., "The Treatment of Prisoners Under International Law", 2nd edition, Oxford Press (1999).
- Para más información sobre **cómo usar los mecanismos internacionales de los derechos humanos**, ver Hannum, Hurst, "Guide to International Human Rights Practice", 3rd edition, Transnational Publishers, Ardsley, New York (1999).